### UNIVERSITY OF SWAZILAND DEPARTMENT OF AFRICAN LANGUAGES AND LITERATURE

#### SUPPLEMENTARY EXAMINATION **JULY 2018**

TITLE OF PAPER:

INTRODUCTION TO HISTORICAL AND COMPARATIVE LINGUISTICS: WESTERN

COURSE NUMBER: AL412/IDE-AL412

TIME ALLOWED: THREE (3) HOURS

- INSTRUCTIONS: 1. ANSWER FOUR (4) QUESTIONS IN ALL.
  - 2. CHOOSE TWO QUESTIONS FROM SECTION A.
  - 3. CHOOSE ONE QUESTION FROM SECTION B.
  - 4. CHOOSE ONE QUESTION FROM SECTION C.
  - 5. LINGUISTIC EXPRESSIONS AND FORMALISMS SHOULD BE USED WHENEVER APPROPRIATE.
  - 6. MARKS WILL BE DEDUCTED FOR UNTIDY WORK, WRONG SPELLING AND UNGRAMMATICAL SENTENCES.
  - 7. ALL EXAMPLES SHOULD BE GLOSSED.

THIS PAPER IS NOT TO BE OPENED UNTIL PERMISSION HAS BEEN GRANTED BY THE INVIGILATOR.

# SECTION A (Answer Question One and any other Question from this section)

#### Question 1

a) Consider the data below from five Romance languages:

Spanish	Sardinian	French	Portuguese	Ruma	anian
riβa	ripa	riv	riba	ripə	'embankment' 'female friend' 'cup' 'drop'
amiya	amika	ami	amiga		
kopa	kuppa	kup	kopa	kupə	
gota	gutta	gut	gota	gutə	

### Now answer the following questions:

- i) Identify and write down the sound correspondences for each of the four items provided in the data. (5 marks)
- ii) For each set of sound correspondences you identified in (a), reconstruct the protosound. (5 marks)
- iii) According to O'Grady et al (1996), the Proto-Romance word for 'embankment' is /\*ripa/. State the phonological processes which took place during the evolution of the words in the following languages from Proto-Romance. If more than one process occurred, name them all in their order of occurrence:
  - a. Spanish;
    b. French
    c. Portuguese; and
    d. Rumanian

    (8 marks)
- iv) List the remaining three Proto-Romance words on the basis of your reconstruction of the Proto-Romance sounds in (b) above. (3 marks)
- v) Giving reasons, state which of the five languages you consider to be...
  - a. the most innovative
  - b. the most conservative (4 marks)

#### Question 2

Examine the data below from Bahasa Indonesia and do the tasks which follow:

	Simple form	Prefixed form
'throw' 'feel' 'convince' 'cook' 'marry' 'chat' 'sing' 'draw a picture' 'send' 'hear' 'write' 'help' 'hit' 'sew' 'note down' 'take' 'fill up' 'invite'	lempar rasa yakin masak nikah naco nani gambar kirim dənar tulis bantu pukul dahit tfatat ambil isi undan	məlempar mərasa məyakin məmasak mənikah məŋaco məŋaŋi məŋgambar məŋirim məndəŋar mənulis məmbantu məmukul məndyahit məndyahit məndyahit məndyahit məndyahit məndyahit məndyahit

- (i) Use the internal method of reconstruction to suggest what the original form of the prefix might have been. (2 marks)
- (ii) Identify those words whose prefixes have undergone changes and give a step-by-step derivation of the surface forms, to show how they have changed.

  (14 marks)
- (iii) Identify the words that have retained their original forms of prefixes and give good reasons why they have retained such forms. (9 marks)

#### Question 3

- a) Examine the data below from Huli (spoken in Papua New Guinea) and do the tasks which follow:
  - A. ebero 'I am coming' ebere 'you are coming' ibira 's(h)e is coming'

## AL412/IDE-AL412 (SUPPLEMENTARY EXAM)

	ibiru	'I came'	
	ibiri	'you came'	
	ibija	's(h)e came'	
В.	biraro	'I am sitting'	
	birare	'you are sitting'	
	birara	's(h)e is sitting'	
	biraru	'I sat'	
	birari	'you sat'	
	biraja	's(h)e sat'	
C.	wero	'I am putting'	
	were	'you are putting'	
	wira	's(h)e is putting'	
	wiru	'I put'	
	wija	's(h)e put'	
	widaba	'put everyone!'	
D,	homaro	'I am dying'	
	homare	'you are dying'	
	homara	's(h)e is dying'	
	homaru	'I died'	
	homari	'you died'	
	homaja	's(h)e died'	
R	econstruct the	original pronominal suffixes.	(6

i) (6 marks) ii)

Reconstruct the original roots for the verbs; come, sit, put, and die.

(4 marks)

- Identify the words whose roots have undergone changes in (A) and then give a stepiii) by-step derivation of the surface forms to show why they have changed.
- (6 marks) In the same category (A), identify the words that have retained their forms of roots iv) and give good reasons why they have retained such forms.

(6 marks)

c) When might you want to use the method of Internal Reconstruction instead of the Comparative Method? (3 marks)

# SECTION B (Choose one Question from this section)

#### **Question 4**

- a) Distinguish between the following types of sound change. Give for each argument an example from any language:
  - i) apocope and syncope;
  - ii) haplology and metathesis;
  - iii) aphaeresis and prothesis;

(20 marks)

iv) phonetic unpacking and vowel breaking;

v) assimilation and dissimilation.

b) What is phonetic fusion?

(5 marks)

[25 MARKS]

#### Question 5

Study the data provided below from four languages of the Tupi-Guarani family. Then do the tasks which follow:

GUARANI kitji tjî me?ẽ kwa ki ki?a	TUPINAMBA kiti tin me?en pwar kib ki?a	SIRIONO kisi sĩ meẽ kwa ki	GUARAYO kitfi tfî meë kwa ki	'cut' 'white' 'give' 'tie' 'louse'
ki?a	ki?a	kia	kia	'dirty'

- i) Using the comparative method, reconstruct proto-words for each of the six items provided in the data.
   (6 marks)
- ii) Wherever a proto-word has changed, name the daughter language and state the phonological process which took place during the development of the daughter language from Proto-Tupi-Guarani. (14 marks)
- iii) Giving reasons for your opinion, state which of the three languages do you consider to be...
  - 1. the most conservative;
  - 2. the most innovative.

(5 marks)

#### SECTION C

## (Choose one Question from this section)

#### Question 6

- a) With illustrations from English and/or any other Indo-European language, briefly explain what you understand by each of the following linguistic concepts in relation to language change:
  - i) Borrowing
  - ii) Metaphor

(15 marks)

- iii) Taboos and euphemisms
- b) What do you think is the importance to historical linguistics of the fact that Sanskrit, Latin, and Greek were written languages? Would we have been able to make the same advances if they were not? (5 marks)
- c) How does typology contribute to our understanding of language change? (5 marks)

#### [25 MARKS]

#### Question 7

Consider the data below from Spanish, Sardinian, and Rumanian, all of which are Romance languages, and answer the questions which follow:

Spanish hilo vida vino riva rio	Sardinian filu bita binu riba riu	Rumanian fir vita vin ripa riu	'thread' 'life' 'wine' 'bank' 'river'
rio riso	riu rizu		

- iii) Using the comparative method, reconstruct proto-words for each of the six items provided in the data. (6 marks)
- iv) Wherever the proto-word has changed in the daughter language, name the daughter language and state the phonological process which took place during the development of the daughter language. If more than one process occurred, name them all in their order of occurrence. (8 marks)

## AL412/IDE-AL412 (SUPPLEMENTARY EXAM)

- v) Using distinctive features, formalise the processes that took place in the development of the following words from the proto language:
  - i)
  - [vida] 'life' (Spanish). [ris] 'laugh' (Rumanian). ii)

(7 marks)

- vi) Given that [muta] is the Sardinian word for 'change', what would be its cognate form
  - i) Spanish
  - ii) Rumanian

(4 marks)